

art.19 :: istruzioni di montaggio / art.19 :: installation instructions

italiano

- Segnare la posizione dei fori all'altezza desiderata rispettando l'interasse dei fori di fissaggio a mm 830max.
- Con il trapano dotato di una punta da muro da 8mm praticare i fori in corrispondenza dei segni ed inserire gli appositi tasselli.
- Fissare i due supporti (1) usando le viti in dotazione nei fori praticati.
- Inserire il tubo da basso verso l'alto, con il foro da 3.5mm praticato all'estremità del tubo rivolto verso l'alto.
- Inserire lo scorsoio (2) con la maniglia completamente allentata ed il perno leva rivolto verso l'alto. Quindi bloccare lo scorsoio.
- Passare il tubo attraverso l'appliche superiore, e allineare il foro da 3.5 posto nel tubo sull'asse del supporto.
- Ruotare il tubo di 1/4 di giro portando il foro in corrispondenza del grano di arresto ed avvitare prima quello superiore poi quello inferiore con la chiave in dotazione
- Il saliscendi può essere installato su precedente foratura.

english

- Mark on the wall with a pencil the position of the fixing holes at the wanted height according to a maximum distance of 830mm between the axes of the holes.
- Make with a drill two holes with diameter 8mm. Insert the plugs in the holes.
- Fix the supports (1) with the supplied screws in the holes.
- Insert the tube from the downside to the upside, with the 3.5mm hole upside.
- Insert the sliding device (5) with the handle completely free and with the pin upside turned. Then block the sliding device.
- Insert the tube inside the upper support, put in line the 3.5 hole of the tube with the support axe.
- Rotate the tube of 1/4 turn to match the hole with the fixing nut and screw the upper position first and the downside the using the supplied key.
- This sliding rail can be fixed on existing holes.

french

- Marquer la position des trous à la souhaité désiré, en respect de écartement des essieux des trous, les trous de montage est mm 830max. avec le foret doté d'une pointe mural 8mm, faire les trous en correspondant des marques et insérer les chevilles approprié.
- Fixez les deux supports (1) ,avec l'aide des vis équipé, dans les trous.
- Insérez le tube de bas en haut, avec le trou pratiqué à partir de 3,5 mm à l'extrémité du tube vers le haut.
- Entrez le coulant (2) avec la poignée complètement desserré et le pivot du poignée vers le haut. Puis bloquer le coulant.
- Passer le flexible à travers le appliques haut, et aligner le trou de 3,5 en place sur le tube support.
- Tourner le tube 1 / 4 de tour, en portant le trou au grain d'arrête e visser le haut d'abord puis celle du bas avec la clé fournie
- Le verrou art. 19 peut être installé sur précédents forages.

important! Dépôts calcaires, Comment traiter les dépôts plus tenaces?

- Pour les saletés plus tenaces, une crème à écurer normale (JIB/CIF) devrait suffire. Dans les zones où l'eau est particulièrement calcaire, séchez les surfaces et éloignez le chiffon humide ou l'éponge pour éviter de laisser des traces d'eau et des dépôts calcaires.
- Si la crème à récurer ne suffit pas, traitez le dépôt au moyen d'une solution contenant 25% de vinaigre et laissez agir. Ensuite, nettoyez, rincez et séchez comme d'habitude.
- Parmi les nettoyeurs à ne pas utiliser sur de l'acier inoxydable figurent:
- des produits contenant de l'acide chlorhydrique même dilué Si par mégarde c'était le cas il faut rincer abondamment à l'eau
 - les produits de blanchiment contenant de l'eau de javel
 - les produits de nettoyage pour l'argenterie-
- TRES IMPORTANT** sécher toujours la surface pour éviter le traces d'infiltration rouille et la contamination par des particules ferreuses.

Disegno 1. Drawing 1.

